

GENERAL PURCHASE CONDITIONS FOR GOODS AND SERVICES

These Conditions apply to and form an integral part of all requests for proposal, quotations and Purchase Orders. Customer expressly rejects the applicability of any other general terms and conditions or stipulations of Supplier.

1. DEFINITIONS

Agreement:	Has the meaning set forth in the frame agreement to which these Conditions are annexed to, if such was entered into by an entity of IVL and Supplier. If there is no such frame agreement, then Agreement refers to the Order, issued by the entity of IVL, together with any documents expressly incorporated therein.
Affiliate:	Any corporation or other entity which directly or indirectly controls, is controlled by, or is under common control with such party. An entity shall be deemed to “control” another entity if it has the power to direct or cause the direction of the management or policies of the other entity whether through ownership of voting securities or otherwise
Conditions:	These General Purchase Conditions for Goods and Services
Customer:	IndoNova Verdun S.A.S.
IVL:	The group of companies organizationally connected with Indorama Ventures Public Company Limited
Goods:	the products and all related documentation to be supplied as specified in the Purchase Order.
Order:	the purchase order issued by Customer or an entity of IVL including all related documentation
Services:	the services and/or all pertaining deliverables to be provided as specified in the Purchase Order
Supplier:	each person or entity that enters into an agreement with Customer

2. APPLICABILITY

- 2.1. These Conditions apply to all offers made by, orders placed by the Customer and agreements concluded with the Supplier.
- 2.2. Acceptance of Goods or Services delivered under the Agreement and/or a Purchase Order shall not constitute acceptance of any Supplier's terms and conditions. Performance of any part of a Purchase Order by Supplier will operate as Supplier's unconditional acceptance thereof.
- 2.3. If any provision of these Conditions is held by a competent authority to be invalid or unenforceable, the validity of the other provisions of these Conditions shall not be affected. Parties agree to replace the ineffective or invalid provision(s) by a provision of similar import, which reflects as closely as possible the intent of the original clause.

3. ORDERS AND CONFIRMATION

- 3.1. Orders and agreements shall only be binding if they have been issued or confirmed by Customer in writing.
- 3.2. Order confirmations must include the exact prices, the delivery time and, if applicable, all details not included in our order.
- 3.3. We shall specify the contract work exactly on the basis of the precise information on quality and dimensions, etc. If the supplier has doubts about details of the contract work, he/it shall contact us immediately. Deviations from our specifications shall only be permitted if they have been approved by us in writing.

4. PRICES

- 4.1. Supplier shall deliver the Goods and/or perform the Services for the price(s) mentioned in the Agreement. Unless expressly stated to the contrary, prices are (i) fixed and firm (ii) exclusive of any Value Added Tax but (iii) inclusive of all other taxes, duties, levies, fees (including license fees), charges and inclusive of all costs.
- 4.2. Unless otherwise agreed in the Purchase Order, Customer shall pay the amount invoiced by Supplier by bank transfer sixty (60) days after the end of the month of the date of receipt of

an invoice, provided and to the extent that the invoice is correct and not disputed.

- 4.3. Customer may authorize any other entity of IVL to effect the payment due by Customer. Such payment shall discharge Customer from its respective payment obligation towards Supplier. In case an invoice is disputed, Supplier has no right to postpone its obligations. Customer has the right to set off amounts it owes to Supplier or any Affiliate of Supplier, against amounts which Supplier or any Affiliate of Supplier owes to Customer.
- 4.4. To the extent Services are supplied on a reimbursable basis, Supplier shall keep records of all costs, expenditures and hours worked and shall provide Customer access thereto.
- 4.5. Supplier shall send its invoices to Customer promptly after the delivery of Goods or provisions of Services are complete. Customer shall not be responsible for delayed payments in case Supplier does not submit timely invoices.
- 4.6. Unless otherwise agreed, consignments for which delivery has not been agreed with all costs paid to the place of receipt or place of consignment are to be dispatched in the most economical way. Each delivery to be charged upon dispatch.
- 4.7. Premiums for transport and breakage insurance may only be charged if this has been expressly agreed in writing.
- 4.8. The ORDER NUMBER must be stated on all communications, dispatch notifications and invoices. An immediate notification of dispatch is to be sent for all deliveries with details of the number of units and weight.

5. DELIVERY, DEFECTS AND WARRANTY

- 5.1. Unless explicitly agreed otherwise, the Goods shall be delivered according to Incoterm DDP site Customer.
- 5.2. Delivery shall be effected in adequate packaging. Costly and re-usable packaging shall be taken back by Supplier. Supplier shall timely provide Customer with (copies of) all applicable licenses, documents, information, specifications and instructions necessary for safe and proper transport, use, treatment, process and storage of the Goods and with all certificates of analysis/conformity as customarily supplied. If applicable, stored Customer's Goods will be redelivered in the original quantity, state, and condition.
- 5.3. Supplier warrants the proper functioning of the Goods and warrants that the Goods will be in conformity with the specifications and requirements, be unused, of good materials and workmanship, free from any and all defects and from any and all liens and encumbrances, pledge or right of retention and suitable for the intended purpose. These warranties shall not be deemed to exclude warranties and/or rights that Customer may have or obtain and shall extend to Customer and its customers.
- 5.4. Customer is entitled to reject any Goods, which are delivered (i) not at the agreed time, (ii) not in the agreed volume and/or quantity, (iii) in inappropriate or damaged packaging or (iv) with other defect(s), for risk and account of Supplier and without prejudice to Customer's right to compensation for the losses and damages suffered as a result of Supplier's noncompliance.
- 5.5. Supplier ensures that Customer or its nominee has the opportunity to inspect the Goods or the manufacturing process of the Goods and/or any place where the Services or part thereof may be carried out. Inspection, testing, acceptance or payment does not release Supplier from its obligations and warranties.
- 5.6. Within a period of 2 years after the date of acceptance or the date of first operational use, whichever date is later, Supplier shall promptly repair or replace any and all Goods. Repaired or replaced Goods or parts will be warranted for another period of 2 years from the repair or replacement date. If requested, Supplier shall, as reasonably possible, leave these Goods in free use with Customer until Supplier has delivered Goods in replacement. The warranty period shall be extended by any period(s) during which the Goods have been out of operation.
- 5.7. Unless otherwise agreed, orders for materials or parts and elements of machinery and equipment shall be executed in accordance with German Industry Standards (DIN).

6. TRANSFER OF TITLE

- 6.1. The title of the Goods and deliverables of the Services shall pass to Customer upon delivery at the delivery point as stated in the Agreement. If Goods or deliverables of the Services are received by Customer in phases or under agreed milestones (e.g. linked to Customer's payment percentage), each phase or milestone shall be considered as a separate delivery and the title of such (semi-finished) Goods or (partial) delivery of Services, shall pass to Customer. The title and risk of Goods under a rental service agreement remain with Supplier.
- 6.2. The title of stored Customer's Goods under a warehousing agreement remains with Customer. The risk of such Goods is transferred to Supplier at acceptance of the Goods and ends after delivery of these Goods to Customer.
- 6.4. Supplier shall identifiably store any raw materials and semi-finished goods allocated for the manufacture and or production of the deliverables and the finished deliverable itself. The risk

of such goods remains with Supplier until acceptance thereof.

7. OWNERSHIP AND INTELLECTUAL PROPERTY

- 7.1. Any and all information, property or materials disclosed to Supplier remains the property of Customer. Supplier is not entitled to make use of or refer to any trademark, trade name, domain name, patent, design, copyright, or other intellectual property right of Customer or any of its Affiliates, unless prior obtained written consent of Customer. Any authorized use of Customer's trademark, trade name, domain name, patent, design, copyright, or other intellectual property right shall be strictly in accordance with the instructions of Customer and for the purposes specified.
- 7.2. Supplier warrants that the Goods and/or Services, alone or in combination, will not result in or give rise to any infringement or misappropriation of any intellectual property right of a third party.
- 7.3. If Supplier manufactures Goods and/or provides Services pursuant to instructions of Customer, and unless expressly otherwise accepted in writing between the parties, Supplier hereby assigns to Customer, by way of present and future assignment, all intellectual property rights, know-how, copyrights and other items (inventions, drawings, feasibility studies, software (including source codes, sub-software and documentation), etc.) related to such Goods and/or Services developed by or on behalf of Supplier. Supplier shall co-operate in the execution of any formalities necessary to effectuate the transfer of the ownership of such intellectual property rights.
- 7.4. Intellectual property rights to software not developed explicitly for Customer or on Customer's instructions shall remain with Supplier and Supplier shall grant Customer a non-exclusive, non-transferable, irrevocable, perpetual and royalty free license not limited to specific equipment or location. Customer is allowed to provide sub-licenses to other IVL companies.

8. CONFIDENTIALITY

- 8.1. Any and all information provided by or on behalf of Customer shall be treated as confidential and shall only be used by Supplier for the purpose of this Agreement. Disclosing information is only allowed to any of its employees or a third party on a strict need-to-know basis, except in case Supplier is required to disclose the information by virtue of a court order or statutory duty, provided that the Supplier shall immediately inform Customer and reasonably cooperate with Customer should it seek to obtain a protective order. Supplier shall upon demand promptly return to Customer all such information. Supplier shall not retain a copy thereof. Supplier shall treat the existence of the Agreement as confidential. Supplier or its employees will sign a confidentiality agreement upon request.

9. COMPLIANCE

- 9.1. Supplier complies with all applicable laws, rules and regulations, standards and orders in connection with the performance of the Agreement, including, but not limited to, all applicable regulations relating to (i) anti-bribery and anticorruption and (ii) international trade, such as, but not limited to, embargos, import and export control, sanctioned party lists and internal accident prevention regulations - especially those of the chemical industry - and recognized safety and health rules and regulations as well as general and specific internal rules and regulations, especially those relating to the ban on smoking and alcohol. Supplier confirms that it will not export or reexport any Goods and/or Services to Customer, directly or indirectly, to (i) any countries that are subject to comprehensive U.S. Export or banned party restrictions and/or restrictions imposed by the EU (currently including, but not necessarily limited to Cuba, Iran, North Korea, Sudan, Syria or other restricted regions); (ii) any end user who it knows or has reason to know will utilize them in the design, development or production of nuclear, chemical or biological weapons; and/or (iii) any end user who has been prohibited from participating in U.S. export or other transactions by any Federal Agency of the U.S. Government, including such parties listed on the U.S. Banned Parties List, SDN List, and/or by the EU Council (“Compliance Requirements”).
- 9.2. Supplier expressly warrants that it has good and marketable title to the Goods and deliverables of the Services supplied, including the right to grant Customer intellectual property right(s) and that Supplier holds any and all licenses, permits, end-user statements and any other documents, which are required in the country of origin, of transit and of destination to perform its obligations and will immediately notify Customer of any legal restrictions.

10. SUSTAINABILITY AND RESPONSIBLE RESOURCING POLICY

- 10.1. IVL's five values (customer, difference, change, diversity, responsible), as determined in the Corporate Governance Manual, are essential to IVL in creating sustainable value. Supplier

- agrees to use its best efforts to comply with the Corporate Governance Manual as well as with the Supplier Responsible Sourcing policy which can be found at the IVL website <https://www.indoramaventures.com/storage/downloads/governance/cg-manual/english/index.html> and <https://www.indoramaventures.com/storage/downloads/governance/code-of-conduct/suppliers/ivl-responsible-sourcing-policy.pdf>.
- 10.2. Supplier shall comply with and act in accordance with all applicable safety, health and environmental instructions, avoid pollution of the soil and the groundwater, limit air and noise pollution on the Customer site, comply with site and site access regulations as well as IVL (network) security regulations. Supplier must arrange for proper and safe transport and equipment, as well as skilled and qualified staff, able to speak the local languages of the Customer and/or English, in order to work in a safe, healthy and environmentally responsible manner. Customer may audit these aspects of this Agreement. Supplier shall report any irregularity with respect to safety, health and environment and security. In case of an incident. Supplier shall, under supervision of IVL, immediately take all measures to clean up, isolate or prevent pollution resulting from such an incident.
11. **DATA PRIVACY**
- 11.1. Unless agreed otherwise in writing, both Customer and Supplier may Process Personal Data received from the other party in connection with the performance of the Purchase Order, thereby independently determining the purposes and means of the Processing and acting as Data Controller. Both Customer and Supplier shall act in compliance with applicable (inter)national data protection laws, rules and regulations when Processing Personal Data and when carrying out their obligations under the Purchase Order. Supplier expressly warrants neither to process any Customer's Personal Data nor those of its suppliers on Customer's behalf, before entering into a data processing agreement with Customer nor to involve any subcontractors in Processing any such Personal Data without its prior written consent and instructions. Personal Data means if authorized representatives of suppliers work in our Company for the execution of an order, the suppliers in question shall ensure that the aforesaid persons comply with the relevant statutory, Our building site and assembly rules and regulations constitute an additional component of these General Terms and Conditions of Purchase any information relating to an identified or identifiable individual; Processing (and its declinations) means any operation that is performed on Personal Data, whether or not by automated means, such as collection, recording, storage, organization, alteration, use, disclosure, transmission or deletion of Personal Data
- 11.2. Supplier shall immediately notify the Customer of any events relevant to safety, data breach or security of its systems including known, threatened or potential threats to data security. For the sake of clarity, this notably applies to security incidents and data security breaches (ie. the destruction, loss, alteration, unauthorized disclosure of, or access to, data) which may have an impact on this Agreement. Until complete resolution, the Supplier shall (i) regularly report to the Customer on such security event's handling (suspected root cause, impacted systems and data, mitigation measures, etc.), and (ii) shall implement its incident response plan and all other necessary remedial measures.
12. **Controlled changes**
- 12.1. The implementation of any and all changes of and/or improvements related to the Goods and/or (performance of the) Services including (business) processes, (raw) materials (including supply source) and/or any other changes that might affect the specifications of the Goods and/or the Services require the prior written approval of Customer. Supplier will provide Customer at least ninety (90) days written notice of such changes and will enable Customer to control and test the Goods.
13. **INDEMNIFICATION, LIABILITY AND INSURANCE**
- 13.1. Supplier shall be liable for and hold IVL and Customer and their directors and employees ("Indemnified Parties"), harmless from and indemnify them against any and all actual or contingent damage, loss, injury/death, costs and claims suffered by or brought against Indemnified Parties, resulting from or connected with the Agreement, the use and/or sale of Supplier's Goods by Indemnified Parties or any third party, the performance of the Services and the deployment of Supplier's Services by Indemnified Parties or any third party, except to the extent that this is caused by Customer's willful misconduct or gross negligence.
- 13.2. Supplier is fully liable for the correct and timely payment of all taxes and levies owed in connection with the performance of the Agreement and will indemnify Indemnified Parties against all claims and damages relating to its obligations concerning taxes, contributions and any claims of third parties, including the Government.
- 13.3. In no event shall Customer be liable for any direct and indirect damages (including but not limited to lost revenue, lost profits or other consequential or incidental damages) based upon the Agreement.
- 13.4. The Supplier shall maintain insurance policies in amounts to cover the risks resulting from or connected with the Agreement. All insurance must be obtained by Supplier from reputable and solvent insurance companies. At the request of the Customer, Supplier will provide the insurance certificates evidencing Supplier's coverage and keep Customer informed of any changes.
14. **FORCE MAJEURE**
- 14.1. Neither party shall be liable towards the other party for any non-fulfillment of the Agreement to the extent fulfillment thereof has been delayed, interfered with or prevented by an event entirely beyond the control of the party concerned, was not from its area of accountability and not reasonably foreseeable including but not limited to accidents, acts of God, acts and omissions of any governmental authority, declared or undeclared wars, terrorism, explosions, strikes or other labor disputes, fires and natural calamities (including floods, earthquakes, storms and epidemics), changes in the law, and delays in obtaining (or the inability to obtain) labor, materials or services through such party's usual sources at normal prices, riots, embargoes, fuel, power, materials or supplies, delay or default of common carriers, transportation delays, or without limiting the foregoing, any other cause or causes, whether or not similar in nature to any of these herein before specified ("Force Majeure"), provided that the party invoking Force Majeure shall use its best efforts to fulfill its obligations by any means possible. The mere fact of late supply of materials, labor or utilities shall not be deemed Force Majeure.
- 14.2. In case an event of Force Majeure continues for more than 30 days, Customer is entitled to (partly) terminate or cancel the Agreement by written notice. Customer may purchase similar Goods and/or Services from third parties during any period Supplier is unable to fulfill its obligations. The quantities affected shall be excluded from the calculation from any (minimum) volumes.
- 14.3. The Customer is entitled to, at its sole option, cancel any Order or any part thereof without any charge or penalty and/or obtain the Products covered by the Order from other sources for the duration of the Seller's inability to perform due to the occurrence or an event of force majeure and to reduce the quantity of the Products specified in any Order without charge or penalty.
15. **CANCELLATION AND TERMINATION**
- 15.1. Customer is entitled to suspend the performance of its obligations in whole or in part or terminate the Agreement with immediate effect, without prejudice to its right to claim damages and without any compensation to or indemnification of Supplier (i) in case Supplier has been declared bankrupt, is in a state of liquidation, has ceased or suspended whole or a substantial part of its business, is subject of a court order or preventative legal scheme of settlement, (ii) in case of noncompliance with the Compliance Requirements or the provisions of safety, health, environment and security, (iii) in case of not approved changes pursuant to article 10, (iv) Supplier's breach of the Agreement that goes uncured within thirty (30) days of receiving notice of said breach, or (v) Customer has declared Force Majeure. After such termination Customer may return received Goods and/or Services in whole or partly against repayment and re transfer of ownership therein to Supplier.
- 15.2. Customer has the right at any time by giving notice in writing to the Seller to terminate the Agreement forthwith for any reason.
16. **MISCELLANEOUS**
- 16.1. Failure by either party to require strict performance by the other party of any obligation hereunder shall in no way affect its right thereafter to enforce any obligation, nor shall a waiver by either party of any breach be held to be a waiver of any previous or later breach. No waiver will have any effect unless specific, irrevocable and in writing.
- 16.2. Supplier shall not assign the Agreement in whole or in part without Customer's written consent. Such consent shall not relieve Supplier from, and shall be subject to compliance with, any of the obligations under the Agreement. Customer is entitled to assign this Agreement or any part thereof to any IVL Group Company on prompt notice to Supplier.
- 16.3. Nothing in the Agreement shall be deemed to constitute either party as the agent of the other or create a partnership, joint venture or employment relation between the parties.
- 16.4. During a pending dispute, neither party shall be excused from performing any of its obligations under the Agreement, except for obligations directly affected by the dispute.
- 16.5. Any mention of Customer's company name in business letters, customer lists, advertising material and any other publications for advertising purposes is only permitted with written consent of the Customer.
- 16.6. Rights and obligations arising from the order and its execution may only be assigned with only written consent of the Customer.
- 16.7. Expiry, termination or cancellation of the Agreement shall not affect any right or obligation, which expressly or by its nature survives such expiry, termination or cancellation, including but not limited to representations, warranties, confidentiality obligations, intellectual property rights and accrued rights.
- 16.8. These Conditions shall be construed and interpreted pursuant to the substantive laws of France. The United Nations Convention on Contracts of the International Sale of Goods (CISG) shall not apply. The parties agree that any suits, actions or proceedings that may be instituted by any party shall be submitted to the competent Commercial Court of the registered office of the Customer, without restricting any rights of appeal.

CONDITIONS GÉNÉRALES D'ACHAT DE BIENS ET DE SERVICES

Les présentes Conditions s'appliquent et font partie intégrante de toutes les demandes de propositions, devis et bons de commande. Le Client rejette expressément l'applicabilité de toutes autres conditions générales ou stipulations du Fournisseur.

1. DÉFINITIONS

Accord:	A la signification indiquée dans l'accord-cadre auquel les présentes Conditions sont annexées, si celui-ci a été conclu par une entité d'IVL et du Fournisseur. S'il n'existe pas d'accord-cadre, l'Accord fait référence à la Commande, émise par l'entité d'IVL, ainsi qu'à tous les documents qui y sont expressément incorporés.
Affilier:	Toute société ou autre entité qui, directement ou indirectement, contrôle, est contrôlée par ou est sous contrôle commun avec cette partie. Une entité est réputée « contrôler » une autre entité si elle a le pouvoir de diriger ou de faire diriger la gestion ou les politiques de l'autre entité, que ce soit par la propriété de titres avec droit de vote ou autrement
Conditions:	Les présentes conditions générales d'achat de biens et de services
Client:	IndoNova Verdun S.A.S.
IVL :	Le groupe de sociétés liées organisationnellement à Indorama Ventures Public Company Limited
Marchandise:	les produits et toute la documentation connexe à fournir comme spécifié dans le Bon de commande.
Commande:	le bon de commande émis par le Client ou une entité d'IVL, y compris toute la documentation y afférente
Services:	les services et/ou tous les livrables afférents à fournir tels que spécifiés dans le Bon de commande
Fournisseur:	chaque personne ou entité qui conclut un contrat avec le Client

2. APPLICABILITÉ

- 2.1. Les présentes Conditions s'appliquent à toutes les offres faites par le Client, aux commandes passées par le Client et aux accords conclus avec le Fournisseur.
- 2.2. L'acceptation de Biens ou de Services livrés en vertu du Contrat et/ou d'un Bon de commande ne constitue pas une acceptation des conditions générales d'un Fournisseur. L'exécution de toute partie d'un bon de commande par le fournisseur constituera une acceptation inconditionnelle de celui-ci par le fournisseur.
- 2.3. Si l'une des dispositions des présentes Conditions est jugée invalide ou inapplicable par une autorité compétente, la validité des autres dispositions des présentes Conditions n'en sera pas affectée. Les Parties conviennent de remplacer la ou les dispositions inefficaces ou invalides par une disposition d'importance similaire, qui reflète le plus possible l'intention de la clause initiale.

3. COMMANDES ET CONFIRMATION

- 3.1. Les commandes et les accords ne sont contraignants que s'ils ont été émis ou confirmés par écrit par le client.
- 3.2. Les confirmations de commande doivent inclure les prix exacts, le délai de livraison et, le cas échéant, tous les détails non inclus dans notre commande.
- 3.3. Nous spécifions exactement les travaux sur la base des informations les plus précises possibles sur la qualité et les dimensions, etc. Si le fournisseur a des doutes sur les détails des travaux contractuels, il doit nous contacter immédiatement. Les écarts par rapport à nos spécifications ne sont autorisés que s'ils ont été approuvés par écrit par nos soins.

4. PRIX

- 4.1. Le Fournisseur livrera les Biens et/ou exécutera les Services au(x) prix(s) mentionné(s) dans le Contrat. Sauf indication contraire expresse, les prix sont (i) fixes et fermes (ii) hors taxe sur la valeur ajoutée mais (iii) toutes autres taxes, droits, prélèvements, redevances (y compris

les frais de licence), charges et tous les coûts.

- 4.2. Sauf convention contraire dans le Bon de Commande, le Client devra régler le montant facturé par le Fournisseur par virement bancaire soixante (60) jours après la fin du mois de la date de réception d'une facture, sous réserve et dans la mesure où la facture est correcte et non contestée.
- 4.3. Le Client peut autoriser toute autre entité d'IVL à effectuer le paiement dû par le Client. Ce paiement libère le Client de son obligation de paiement respective envers le Fournisseur. En cas de contestation d'une facture, le Fournisseur n'a pas le droit de différer ses obligations. Le Client a le droit de compenser les montants qu'il doit au Fournisseur ou à toute Société affiliée du Fournisseur, avec les montants que le Fournisseur ou toute Société affiliée du Fournisseur doit au Client.
- 4.4. Dans la mesure où les services sont fournis sur une base remboursable, le fournisseur doit tenir des registres de tous les coûts, dépenses et heures travaillées et doit permettre au client d'y accéder.
- 4.5. Le Fournisseur doit envoyer ses factures au Client dans les plus brefs délais après la livraison des Biens ou la fourniture des Services. Le client n'est pas responsable des retards de paiement dans le cas où le fournisseur ne soumet pas les factures en temps voulu.
- 4.6. Sauf convention contraire, les envois pour lesquels la livraison n'a pas été convenue avec tous les frais payés jusqu'au lieu de réception ou au lieu d'expédition doivent être expédiés de la manière la plus économique. Chaque livraison sera facturée à l'expédition.
- 4.7. Les primes d'assurance transport et casse ne peuvent être facturées que si cela a été expressément convenu par écrit.
- 4.8. Le numéro de commande doit être indiqué sur toutes les communications, les avis d'expédition et les factures. Pour toutes les livraisons, une notification immédiate d'expédition doit être envoyée, avec les détails du nombre d'unités et du poids.

5. LIVRAISON, DÉFAUTS ET GARANTIE

- 5.1. Sauf convention contraire explicite, les marchandises sont livrées conformément au site Incoterm DDP du client.
- 5.2. La livraison doit être effectuée dans un emballage adéquat. Les emballages coûteux et réutilisables seront repris par le fournisseur. Le Fournisseur doit fournir en temps opportun au Client (des copies de) toutes les licences, documents, informations, spécifications et instructions applicables nécessaires au transport, à l'utilisation, au traitement, au traitement et au stockage sûrs et appropriés des Marchandises, ainsi que tous les certificats d'analyse/conformité tels qu'ils sont habituellement fournis. Le cas échéant, les marchandises stockées du client seront relivrées dans la quantité, l'état et l'état d'origine.
- 5.3. Le fournisseur garantit le bon fonctionnement des marchandises et garantit que les marchandises seront conformes aux spécifications et aux exigences, qu'elles ne seront pas utilisées, qu'elles seront en bon état de matériaux et de fabrication, qu'elles seront exemptes de tout défaut et de tout privilège et charge, gage ou droit de rétention et qu'elles seront adaptées à l'usage prévu. Ces garanties ne sont pas réputées exclure les garanties et/ou les droits que le Client peut avoir ou obtenir et s'étendent au Client et à ses clients.
- 5.4. Le Client a le droit de refuser toute Marchandise qui est livrée (i) pas à l'heure convenue, (ii) qui n'est pas dans le volume et/ou la quantité convenus, (iii) dans un emballage inapproprié ou endommagé ou (iv) avec un ou plusieurs autres défauts, aux risques et pour le compte du Fournisseur et sans préjudice du droit du Client à une indemnisation pour les pertes et dommages subis en raison de la non-conformité du Fournisseur.
- 5.5. Le Fournisseur s'assure que le Client ou son mandataire a la possibilité d'inspecter les Biens ou le processus de fabrication des Biens et/ou tout lieu où les Services ou une partie de ceux-ci peuvent être effectués. L'inspection, les essais, l'acceptation ou le paiement ne libèrent pas le Fournisseur de ses obligations et garanties.
- 5.6. Dans un délai de 2 ans à compter de la date d'acceptation ou de la date de première utilisation opérationnelle, la date la plus tardive étant retenue, le Fournisseur doit réparer ou remplacer rapidement toutes les Marchandises. Les marchandises ou pièces réparées ou remplacées seront garanties pour une autre période de 2 ans à compter de la date de réparation ou de remplacement. Sur demande, le Fournisseur doit, dans la mesure du possible, laisser ces Marchandises en libre utilisation avec le Client jusqu'à ce que le Fournisseur ait livré les Marchandises en remplacement. La période de garantie sera prolongée de toute période pendant laquelle les marchandises ont été hors service.
- 5.7. Sauf accord contraire, les commandes de matériaux ou de pièces et d'éléments de machines et d'équipements sont exécutées conformément aux normes industrielles allemandes (DIN).

6. TRANSFERT DE PROPRIÉTÉ

- 6.1. Le titre des Biens et des livrables des Services sera transféré au Client lors de la livraison au

point de livraison comme indiqué dans le Contrat. Si les Marchandises ou les livrables des Services sont reçus par le Client par phases ou selon des étapes convenues (par exemple, liées au pourcentage de paiement du Client), chaque phase ou étape est considérée comme une livraison distincte et le titre de ces Marchandises (semi-finies) ou de la livraison (partielle) des Services est transféré au Client.

- 6.2. Le titre et le risque des Biens dans le cadre d'un contrat de service de location restent la propriété du Fournisseur.
- 6.3. Le titre des marchandises stockées du client en vertu d'un contrat d'entreposage reste la propriété du client. Le risque de ces Marchandises est transféré au Fournisseur lors de l'acceptation des Marchandises et prend fin après la livraison de ces Marchandises au Client.
- 6.4. Le fournisseur doit stocker de manière identifiable toutes les matières premières et les produits semi-finis destinés à la fabrication et/ou à la production des produits livrables et du produit fini lui-même. Le risque de ces marchandises reste à la charge du Fournisseur jusqu'à leur acceptation.

7. PROPRIÉTÉ ET PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

- 7.1. Toutes les informations, propriétés ou matériaux divulgués au Fournisseur restent la propriété du Client. Le Fournisseur n'est pas autorisé à utiliser ou à faire référence à une marque de commerce, un nom commercial, un nom de domaine, un brevet, un dessin, un droit d'auteur ou tout autre droit de propriété intellectuelle du Client ou de l'une de ses Sociétés affiliées, à moins d'avoir obtenu au préalable le consentement écrit du Client. Toute utilisation autorisée de la marque, du nom commercial, du nom de domaine, du brevet, du dessin, du droit d'auteur ou de tout autre droit de propriété intellectuelle du Client doit être strictement conforme aux instructions du Client et aux fins spécifiées.
- 7.2. Le Fournisseur garantit que les Biens et/ou Services, seuls ou en combinaison, n'entraîneront pas ou ne donneront pas lieu à une violation ou à un détournement de tout droit de propriété intellectuelle d'un tiers.
- 7.3. Si le Fournisseur fabrique des Biens et/ou fournit des Services conformément aux instructions du Client, et à moins qu'il n'en soit expressément convenu autrement par écrit entre les parties, le Fournisseur cède par la présente au Client, à titre de cession présente et future, tous les droits de propriété intellectuelle, le savoir-faire, les droits d'auteur et autres éléments (inventions, dessins, études de faisabilité, logiciels (y compris les codes sources, les sous-logiciels et la documentation), etc.) liés à ces Biens et/ou Services développés par ou pour le compte de Fournisseur. Le Fournisseur collaborera à l'exécution de toutes les formalités nécessaires pour effectuer le transfert de propriété de ces droits de propriété intellectuelle.
- 7.4. Les droits de propriété intellectuelle sur les logiciels qui ne sont pas développés explicitement pour le Client ou sur les instructions du Client resteront la propriété du Fournisseur et le Fournisseur accordera au Client une licence non exclusive, non transférable, irrévocable, perpétuelle et libre de droits, non limitée à un équipement ou à un emplacement spécifique. Le client est autorisé à fournir des sous-licences à d'autres sociétés IVL.

8. CONFIDENTIALITÉ

- 8.1. Toutes les informations fournies par le Client ou en son nom seront traitées de manière confidentielle et ne seront utilisées par le Fournisseur qu'aux fins du présent Contrat. La divulgation d'informations n'est autorisée à l'un de ses employés ou à un tiers que sur la base du strict besoin d'en connaître, sauf dans le cas où le Fournisseur est tenu de divulguer les informations en vertu d'une ordonnance d'un tribunal ou d'une obligation légale, à condition que le Fournisseur informe immédiatement le Client et coopère raisonnablement avec le Client s'il cherche à obtenir une ordonnance de protection. Le Fournisseur doit, sur demande, restituer rapidement au Client toutes ces informations. Le Fournisseur ne doit pas en conserver une copie. Le Fournisseur doit traiter l'existence du Contrat comme confidentielle. Le fournisseur ou ses employés signeront un accord de confidentialité sur demande.

9. CONFORMITÉ

- 9.1. Le Fournisseur se conforme à toutes les lois, règles et réglementations, normes et commandes applicables dans le cadre de l'exécution du Contrat, y compris, mais sans s'y limiter, toutes les réglementations applicables relatives (i) à la lutte contre la corruption et (ii) au commerce international, telles que, mais sans s'y limiter, les embargos, le contrôle des importations et des exportations, les listes de parties sanctionnées et les réglementations internes de prévention des accidents - en particulier celles de l'industrie chimique - et les règles de sécurité et de santé reconnues ; ainsi que les règles et règlements intérieurs généraux et particuliers, notamment ceux relatifs à l'interdiction de fumer et d'alcool. Le Fournisseur confirme qu'il n'exportera pas ou ne réexportera pas de Biens et/ou de Services

- au Client, directement ou indirectement, vers (i) des pays soumis à des restrictions complètes d'exportation des États-Unis ou à des restrictions et/ou des restrictions imposées par l'UE (y compris, mais sans s'y limiter, Cuba, l'Iran, la Corée du Nord, le Soudan, la Syrie ou d'autres régions restreintes) ; (ii) tout utilisateur final dont il sait ou a des raisons de savoir qu'il les utilisera dans la conception, la mise au point ou la production d'armes nucléaires, chimiques ou biologiques ; et/ou (iii) tout utilisateur final qui s'est vu interdire de participer à des exportations américaines ou à d'autres transactions par une agence fédérale du gouvernement des États-Unis, y compris les parties figurant sur la liste des parties interdites des États-Unis, la liste SDN et/ou par le Conseil de l'UE (« Exigences de conformité »).
- 9.2. Le Fournisseur garantit expressément qu'il dispose d'un titre valable et négociable sur les Biens et les livrables des Services fournis, y compris le droit d'accorder au Client des droits de propriété intellectuelle et que le Fournisseur détient toutes les licences, permis, déclarations d'utilisateur final et tout autre document, qui sont nécessaires dans le pays d'origine, de transit et de destination pour exécuter ses obligations et informera immédiatement le Client de toute restriction légale.
10. **POLITIQUE DE DURABILITÉ ET DE RESSOURCES RESPONSABLES**
- 10.1. Les cinq valeurs d'IVL (client, différence, changement, diversité, responsabilité), telles que déterminées dans le manuel de gouvernance d'entreprise, sont essentielles à IVL dans la création de valeur durable. Le fournisseur s'engage à faire de son mieux pour se conformer au manuel de gouvernance d'entreprise ainsi qu'à la politique d'approvisionnement responsable des fournisseurs qui peut être consultée sur le site Web d'IVL <https://www.indoramaventures.com/storage/downloads/governance/cg-manual/english/index.html> et <https://www.indoramaventures.com/storage/downloads/governance/code-of-conduct/suppliers/ivl-responsible-sourcing-policy.pdf>.
- 10.2. Le Fournisseur doit se conformer et agir conformément à toutes les instructions applicables en matière de sécurité, de santé et d'environnement, éviter la pollution du sol et des eaux souterraines, limiter la pollution atmosphérique et sonore sur le site du Client, se conformer aux réglementations sur le site et l'accès au site ainsi qu'aux réglementations de sécurité IVL (réseau). Le fournisseur doit organiser un transport et un équipement appropriés et sûrs, ainsi qu'un personnel qualifié et compétent, capable de parler les langues locales du client et/ou l'anglais, afin de travailler de manière sûre, saine et respectueuse de l'environnement. Le Client peut auditer ces aspects du présent Contrat. Le Fournisseur doit signaler toute irrégularité en matière de sûreté, de santé, d'environnement et de sécurité. En cas d'incident. Le fournisseur doit, sous la supervision d'IVL, prendre immédiatement toutes les mesures pour nettoyer, isoler ou prévenir la pollution résultant d'un tel incident.
11. **CONFIDENTIALITÉ DES DONNÉES**
- 11.1. Sauf accord écrit contraire, le Client et le Fournisseur peuvent traiter les Données à caractère personnel reçues de l'autre partie dans le cadre de l'exécution du Bon de commande, déterminant ainsi de manière indépendante les finalités et les moyens du Traitement et agissant en tant que Responsable du traitement. Le Client et le Fournisseur doivent agir en conformité avec les lois, règles et réglementations (inter)nationales applicables en matière de protection des données lors du Traitement des Données à caractère personnel et dans l'exécution de leurs obligations en vertu du Bon de commande. Le Fournisseur garantit expressément qu'il ne traitera pas les Données à caractère personnel du Client ni celles de ses fournisseurs pour le compte du Client, avant de conclure un accord de traitement des données avec le Client, ni qu'il n'impliquera de sous-traitants dans le Traitement de ces Données à caractère personnel sans son consentement et ses instructions écrites préalables. Les données personnelles désignent Si des représentants autorisés de fournisseurs travaillent dans notre Société pour l'exécution d'une commande, les fournisseurs en question doivent s'assurer que lesdites personnes respectent les dispositions légales applicables. Nos règles et règlements de chantier et de montage constituent un élément supplémentaire des présentes Conditions Générales d'Achat toute information relative à une personne physique identifiée ou identifiable ; Le traitement (et ses déclinaisons) désigne toute opération effectuée sur les Données à caractère personnel, que ce soit ou non par des moyens automatisés, telles que la collecte, l'enregistrement, le stockage, l'organisation, l'altération, l'utilisation, la divulgation, la transmission ou la suppression des Données à caractère personnel
- 11.2. Le Fournisseur informera immédiatement le Client de tout événement pertinent pour la sûreté, la violation des données ou la sécurité de ses systèmes, y compris les menaces connues, menacées ou potentielles pour la sécurité des données. Par souci de clarté, cela s'applique notamment aux incidents de sécurité et aux violations de la sécurité des données (c'est-à-dire la destruction, la perte, l'altération, la divulgation non autorisée ou l'accès aux

données) qui peuvent avoir un impact sur le présent Accord. Jusqu'à ce qu'une résolution complète soit résolue, le Fournisseur (i) rendra régulièrement compte au Client de la gestion d'un tel événement de sécurité (cause profonde suspectée, systèmes et données affectés, mesures d'atténuation, etc.), et (ii) mettra en œuvre son plan de réponse aux incidents et toutes les autres mesures correctives nécessaires.

12. Modifications contrôlées

12.1. La mise en œuvre de toutes modifications et/ou améliorations liées aux Biens et/ou (à la performance des) Services, y compris les processus (commerciaux), les matériaux (bruts) (y compris la source d'approvisionnement) et/ou toute autre modification susceptible d'affecter les spécifications des Biens et/ou des Services nécessite l'approbation écrite préalable du Client. Le Fournisseur fournira au Client un préavis écrit d'au moins quatre-vingt-dix (90) jours de ces modifications et permettra au Client de contrôler et de tester les Marchandises.

13. INDEMNISATION, RESPONSABILITÉ ET ASSURANCE

- 13.1. Le Fournisseur est responsable et dégage IVL et le Client ainsi que leurs administrateurs et employés (« Parties indemnisées », de toute responsabilité et les indemnise contre tous les dommages, pertes, blessures/décès réels ou éventuels, les coûts et les réclamations subis par ou intentés contre les Parties indemnisées, résultant de ou liés à l'Accord, l'utilisation et/ou la vente des Marchandises du Fournisseur par les Parties indemnisées ou tout tiers, l'exécution des Services et le déploiement des Services du Fournisseur par les Parties indemnisées ou tout tiers, sauf dans la mesure où cela est causé par une faute intentionnelle ou une négligence grave du Client.
- 13.2. Le Fournisseur est entièrement responsable du paiement correct et en temps opportun de toutes les taxes et prélèvements dus dans le cadre de l'exécution de l'Accord et indemnifiera les Parties indemnisées contre toutes les réclamations et dommages liés à ses obligations concernant les taxes, les contributions et toute réclamation de tiers, y compris le gouvernement.
- 13.3. En aucun cas, le Client ne sera responsable des dommages directs et indirects (y compris, mais sans s'y limiter, les pertes de revenus, les pertes de bénéfices ou autres dommages consécutifs ou accessoires) basés sur le Contrat.
- 13.4. Le Fournisseur s'engage à souscrire des polices d'assurance d'un montant suffisant pour couvrir les risques résultant du Contrat ou liés à celui-ci. Toutes les assurances doivent être souscrites par le fournisseur auprès de compagnies d'assurance réputées et solvables. À la demande du Client, le Fournisseur fournira les attestations d'assurance attestant de la couverture du Fournisseur et tiendra le Client informé de toute modification.

14. FORCE MAJEURE

- 14.1. Aucune des parties n'est responsable vis-à-vis de l'autre partie de toute non-exécution du Contrat dans la mesure où l'exécution de celui-ci a été retardée, interférée ou empêchée par un événement entièrement indépendant de la volonté de la partie concernée, ne relevant pas de sa responsabilité et n'était pas raisonnablement prévisible, y compris, mais sans s'y limiter, les accidents, les catastrophes naturelles, actes et omissions d'une autorité gouvernementale, guerres déclarées ou non, terrorisme, explosions, grèves ou autres conflits du travail, incendies et calamités naturelles (y compris les inondations, les tremblements de terre, les tempêtes et les épidémies), modifications de la loi et retards dans l'obtention (ou l'incapacité d'obtenir) de la main-d'œuvre, des matériaux ou des services par le biais des sources habituelles de cette partie à des prix normaux, émeutes, embargos, carburant, l'électricité, les matériaux ou les fournitures, le retard ou la défaillance des transporteurs publics, les retards de transport ou, sans limiter ce qui précède, toute autre cause ou causes, qu'elles soient ou non de nature similaire à l'une ou l'autre de ces dispositions ci-dessus spécifiées (« Force majeure »), à condition que la partie invoquant la force majeure fasse de son mieux pour remplir ses obligations par tous les moyens possibles. Le simple fait d'une fourniture tardive de matériaux, de main-d'œuvre ou d'utilités n'est pas considéré comme un cas de force majeure.
- 14.2. Dans le cas où un cas de force majeure se poursuit pendant plus de 30 jours, le Client est en droit de résilier (partiellement) ou d'annuler le Contrat par notification écrite. Le Client peut acheter des Biens et/ou Services similaires auprès de tiers pendant toute période pendant laquelle le Fournisseur n'est pas en mesure de remplir ses obligations. Les quantités concernées sont exclues du calcul de tout volume (minimum).
- 14.3. Le Client a le droit, à sa seule discrétion, d'annuler toute Commande ou toute partie de celle-ci sans frais ni pénalité et/ou d'obtenir les Produits couverts par la Commande auprès d'autres sources pendant la durée de l'incapacité du Vendeur à exécuter en raison de la survenance ou d'un événement de force majeure et de réduire la quantité des Produits spécifiée dans

toute Commande sans frais ni pénalité.

15. ANNULATION ET RÉSILIATION

- 15.1. Le Client a le droit de suspendre l'exécution de ses obligations en tout ou en partie ou de résilier le Contrat avec effet immédiat, sans préjudice de son droit de réclamer des dommages et intérêts et sans aucune compensation ou indemnisation du Fournisseur (i) en cas de déclaration de faillite, de liquidation, de cessation ou de suspension de tout ou partie substantielle de son activité, fait l'objet d'une décision de justice ou d'un plan juridique préventif de règlement, (ii) en cas de non-respect des Exigences de conformité ou des dispositions en matière de sûreté, de santé, d'environnement et de sécurité, (iii) en cas de modifications non approuvées conformément à l'article 10, (iv) d'une violation du Contrat par le Fournisseur qui n'est pas corrigée dans les trente (30) jours suivant la réception de la notification de ladite violation, ou (v) le Client a déclaré un cas de force majeure. Après cette résiliation, le Client peut retourner les Biens et/ou Services reçus, en tout ou en partie, contre remboursement et transfert de propriété de ceux-ci au Fournisseur.
- 15.2. Le Client a le droit, à tout moment, en adressant un préavis écrit au Vendeur, de résilier immédiatement le Contrat pour quelque raison que ce soit.
16. **DIVERS**
- 16.1. Le fait que l'une ou l'autre des parties n'exige pas l'exécution stricte par l'autre partie d'une obligation en vertu des présentes n'affectera en rien son droit ultérieur de faire respecter une obligation, et une renonciation par l'une ou l'autre des parties à une violation ne sera pas considérée comme une renonciation à toute violation antérieure ou ultérieure. Aucune renonciation n'aura d'effet à moins d'être spécifique, irrévocable et écrite.
- 16.2. Le Fournisseur ne doit pas céder le Contrat en tout ou en partie sans le consentement écrit du Client. Ce consentement ne libère pas le Fournisseur de l'une quelconque des obligations prévues par l'Accord et est subordonné au respect de celles-ci. Le Client a le droit de céder le présent Contrat ou toute partie de celui-ci à toute Société du Groupe IVL sur notification rapide au Fournisseur.
- 16.3. Rien dans l'Accord ne sera réputé constituer l'une ou l'autre des parties en tant qu'agent de l'autre ou créer un partenariat, une contrepartie ou une relation d'emploi entre les parties.
- 16.4. Au cours d'un litige en cours, aucune des parties ne sera dispensée d'exécuter l'une quelconque de ses obligations en vertu du Contrat, à l'exception des obligations directement affectées par le litige.
- 16.5. Toute mention du nom de l'entreprise du client dans des lettres commerciales, des listes de clients, du matériel publicitaire et toute autre publication à des fins publicitaires n'est autorisée qu'avec l'accord écrit du client.
- 16.6. Les droits et obligations découlant de la commande et de son exécution ne peuvent être cédés qu'avec le seul accord écrit du Client.
- 16.7. L'expiration, la résiliation ou l'annulation de l'Accord n'affectera pas les droits ou obligations qui, expressément ou de par leur nature, survivent à cette expiration, résiliation ou annulation, y compris, mais sans s'y limiter, les déclarations, les garanties, les obligations de confidentialité, les droits de propriété intellectuelle et les droits accumulés.
- 16.8. Les présentes Conditions doivent être interprétées conformément au droit matériel de la France. La Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises (CVIM) ne s'applique pas. Les parties conviennent que toutes poursuites, actions ou poursuites qui pourraient être intentées par l'une des parties seront soumises au Tribunal de Commerce compétent du siège social du Client, sans restriction des droits de recours.